

Tin nhắn Koshigaya

Được phát hành vào khoảng ngày 5 mỗi tháng. Để xác nhận thêm thông tin được đăng tải tại đây. Vui lòng liên hệ tới:

Bộ phận phụ trách Quốc tế hóa: ☎048-963-9114

Tầng 3 – Tòa nhà chính - Tòa thị chính Thành phố Koshigaya

(SHIMIN KATSUDO SHIEN KA - Phòng hỗ trợ hoạt động người dân)



[Trang web](#)



[Instagram](#)



越谷特別市民
ガーヤちゃん

QUẦY TƯ VẤN (MIỄN PHÍ) DÀNH CHO NGƯỜI NƯỚC NGOÀI

Nơi tư vấn	Thời gian	Nội dung tư vấn	Ngôn ngữ
① Tòa thị chính Thành phố (Phòng hỗ trợ hoạt động người dân – Tầng 3 – Tòa nhà chính – Tòa thị chính Thành phố Koshigaya) ☎048-963-9114	9:00 ~ 16:30 Thứ 2 ~ thứ 6 (Nghỉ: thứ 7, chủ nhật và ngày lễ)	◆ Các thủ tục của Tòa thị chính ◆ Hướng dẫn về các lớp học tiếng Nhật, v.v... ◆ Các vấn đề trong cuộc sống	Tiếng Anh, Tiếng Trung, Tiếng Filipino, Tiếng Việt
② Trung tâm hỗ trợ hoạt động người dân (Tầng 5 - Tòa nhà Koshigaya Twincity-B city) Vui lòng quét mã QR để đặt lịch hẹn tư vấn 	10:00 ~ 16:30 Thứ 2 ~ chủ nhật (Nghỉ: ngày 29 tháng 12 ~ ngày 3 tháng 1)	◆ Các vấn đề trong cuộc sống ◆ Tư vấn chuyên môn (Cần phải đặt lịch hẹn trước) • Tư vấn cùng Luật sư hành chính: Thứ 4 - tuần thứ 3 của tháng • Tư vấn cùng luật sư: Thứ 4 - tuần thứ 4 của tháng	Tiếng Anh, Tiếng Trung

Chế độ

CHO MƯỢN TIỀN ĐỂ NHẬP HỌC

【Đối tượng】

Phụ huynh có con chuẩn bị nhập học vào Trường cấp 3 hoặc Trường đại học, vào tháng 4 năm 2026.

Điều kiện:

- Có đăng ký cư trú tại Thành phố Koshigaya
- Đang gặp khó khăn với các khoản chi phí để chuẩn bị cho con nhập học
- Có giới hạn dựa trên thu nhập và cần có người bảo lãnh

【Số tiền có thể mượn】

- Trường hợp nhập học Trung học phổ thông (cấp 3): 50 Man Yên
- Trường hợp nhập học đại học: 80 Man Yên

Cách hoàn trả: Sẽ trả góp trong vòng 5 năm sau khi tốt nghiệp

(Có thể trả theo từng đợt 1 năm 1 lần hoặc 6 tháng 1 lần)

【Thời gian đăng ký】 Thứ 2 ngày 5 ~ Thứ 2 ngày 26 tháng 1

(Có thể đăng ký trước khi nhận kết quả đậu vào trường)

Cách đăng ký Cách 1: “Đăng ký online”, và gửi giấy tờ cần thiết bằng bưu điện

Cách 2: Đăng ký trực tiếp tại Phòng giáo dục tổng hợp

【Liên hệ】 Phòng giáo dục tổng hợp (KYOIKU SOMU KA) ☎048-963-9280

(Tầng 3 – Tòa nhà số 2 – Tòa thị chính Thành phố Koshigaya)

**Không
lãi suất**



[Trang web](#)

DANH SÁCH BỆNH VIỆN VÀ PHÒNG KHÁM MỞ CỬA NGÀY NGHỈ (NGÀY 29 THÁNG 12 ~ NGÀY 3 THÁNG 1)

※Nhất định hãy gọi điện thoại liên hệ trước khi đến bệnh viện hay phòng khám
Xin hãy xác nhận thông tin mới nhất tại trang web của Thành phố.

Ngày khám	Tên bệnh viện	Những gì có thể khám	Địa chỉ	Số điện thoại
Thứ 2 (29/12)	Hanyu Seikei Geka	Khoa ngoại chấn thương chỉnh hình • Khoa thấp khớp • Khoa phục hồi chức năng	Sagamicho 3-139-1	048-961-5577
	Keiwa Byoin	Khoa nội • Khoa ngoại chấn thương chỉnh hình	Sengendai-Nishi 2-12-8	048-978-0033
	Yamamoto Shika lin	Nha khoa • Khoa chỉnh hình răng hàm mặt • Nha khoa nhi đồng	Shimomakuri 397-1	048-979-2246
	Kamimura Shika Kyosei Shika Clinic	Nha khoa • Nha khoa nhi đồng • Khoa chỉnh hình răng hàm mặt • Khoa ngoại răng miệng	Sagamicho 3-246-1	048-988-1182
Thứ 3 (30/12)	Kagayaki Ganka Hifuka Clinic	Khoa mắt • Khoa da liễu	Sagamicho 3-244-9	048-999-6071
	Shimokawa Clinic	Khoa nội thần kinh não • Khoa nội • Khoa nội hô hấp • Khoa nội tiêu hóa • Khoa nội tim mạch • Khoa nhi • Khoa da liễu • Khoa nội bệnh tiểu đường • Khoa nội lão khoa	Fukuroyama 2048-1	048-970-7770
	Kita-Koshigaya Clinic	Khoa nội • Khoa nội tiêu hóa • Khoa ngoại • Đại tràng • Khoa ngoại hậu môn	Kita-Koshigaya 2-24-23	048-978-1501
	Osawa Shika lin	Nha khoa • Nha khoa nhi đồng • Khoa chỉnh hình răng hàm mặt	Koshigaya Honcho 8-1	048-962-3456
	Fujiwara Shika lin	Nha khoa • Nha khoa nhi đồng	Sagamicho 1-155	048-985-4332
Thứ 4 (31/12)	Koshigaya Ganka Clinic	Khoa mắt	Akayamacho 2-29-3 (Tầng 1 – Tòa nhà Ihashi số 3)	048-967-6888
	Gamo Higashi Shinryo Jo	Khoa nội	Gamo Higashi-cho 7-32	048-986-7500
	Juntendo Koshigaya Byoin	Khoa nội	Fukuroyama 560	048-975-0321
	Terauchi Shika lin	Nha khoa	Akayamacho 5-5-16	048-966-2225
	Asanuma Shika lin	Nha khoa • Nha khoa nhi đồng	Gamo Asahicho 7-2	048-988-8241
Lễ tết (1/1)	Ohana Child Clinic	Khoa nhi	Sagamicho 2-38-1	048-987-0877
	Koshigaya Laketown Eki-mae I to Daicho no Shokaki Naika Naishikyo • Koumon Clinic	Khoa nội • Khoa nội tiêu hóa • Khoa nội – nội soi • Khoa ngoại hậu môn	Laketown 8-7-7	048-988-5535

Lễ tết (1/1)	Higashi-Koshigaya 4-chome Clinic	Khoa nội ・ Khoa nội tim mạch	Higashi-Koshigaya 4-2-8	048-963-3330
	Okano Shika lin	Nha khoa ・ Nha khoa nhi đồng	Sagamicho 2-157-1	048-989-8777
	Hirai Shika Clinic	Nha khoa ・ Khoa chỉnh hình răng hàm mặt ・ Nha khoa nhi đồng	Minami-Koshigaya 3-16-2	048-964-8081
Thứ 6 (2/1)	Matsuda Seikei Geka	Khoa chấn thương chỉnh hình	Kawarazone 2-1-14	048-960-3600
	Koshigaya Seiwa Byoin	Khoa nội ・ Khoa ngoại (Thời gian Khoa ngoại mở cửa: 9:00 ~ 12:30)	Yanakacho 4-25-5	048-966-2711
	Saitama Tobu Junkanki Byoin	Khoa nội ・ Khoa nội tim mạch ・ Khoa ngoại phẫu thuật tim mạch	Osawa 3187-1	048-960-7100
	Kouno Shika lin	Nha khoa ・ Khoa chỉnh hình răng hàm mặt ・ Nha khoa nhi đồng	Koshigaya-Honcho 1-30	048-962-2355
	Nakai Shika Clinic	Nha khoa ・ Nha khoa nhi đồng	Higashi-Osawa 3-1-20	048-975-8228
Thứ 7 (3/1)	Seki lin	Khoa da liễu	Yajuro 94-1	048-975-2707
	Shin-Koshigaya Byoin	Khoa nội	Motoyanagida-cho 6-45	048-964-2211
	Koshigaya Laketown Naika	Khoa nội ・ Khoa nội bệnh tiểu đường	Laketown 8-10-6 (Tầng 2 – Tòa nhà Laketown DM)	048-967-5012
	Suzuki Shika lin	Nha khoa ・ Khoa chỉnh hình răng hàm mặt ・ Nha khoa nhi đồng	Osato 288-3	048-974-2661
	Noguchi Shika Clinic	Nha khoa ・ Nha khoa nhi đồng	Hirakata 1833-6	048-978-6321

Sức khỏe

PHÒNG NGỪA CÚM INFLUENZA

Năm nay, cảnh báo về sự bùng phát của bệnh cúm Influenza được truyền đi sớm hơn một tháng so với năm ngoái. Chúng ta hãy cố gắng thực hiện các biện pháp phòng ngừa cơ bản, và chú ý tới tình trạng sức khỏe của bản thân. Để phòng ngừa nhiễm cúm thì, việc che miệng khi ho, rửa tay thường xuyên, duy trì độ ẩm thích hợp, nghỉ ngơi đầy đủ và cân bằng trong việc ăn uống, đóng vai trò rất là quan trọng.

Giao lưu văn hóa

“BẢO TÀNG NGHỆ THUẬT VEN ĐƯỜNG”

Tại khu vực “Tabunka Hiroba” ở Trung tâm hỗ trợ hoạt động người dân, vào ngày 16 tháng 11, bức tranh được vẽ trên tường với chủ đề “Thế giới hòa bình” đã được hoàn thành. Nó được tạo ra bởi sự tham gia của nhiều người, bao gồm trẻ em, người cao tuổi, người nước ngoài, với sự chủ trì của SasakiSatomi-san. Tác phẩm được tạo ra với mong muốn: tạo điều kiện để mọi người (không phân biệt tuổi tác, hay quốc tịch, v.v...) có thể giao lưu và trao đổi với nhau.

LỚP HỌC TIẾNG NHẬT TẠI THÀNH PHỐ KOSHIGAYA ♦ THÁNG 12 NĂM 2025

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
	1	2	3	4	5	6
			★Nihongo Circle		★Nihongo de GO ! ①	★Tabunka Kodomo Gakushu Juku ★Kosumo Kodomo Kyoshitsu ★Kosumo Nihongo Salon Sengendai
7	8	9	10	11	12	13
			★Nihongo Circle		★Nihongo de GO ! ②	★Lingual Koshigaya ★Kosumo Kodomo Kyoshitsu ★Kosumo Nihongo Salon Sengendai
14	15	16	17	18	19	20
			★Nihongo Circle		★Nihongo de GO ! ①	★Lingual Koshigaya ★Tabunka Kodomo Gakushu Juku ★Kosumo Kodomo Kyoshitsu ★Kosumo Nihongo Salon Sengendai
21	22	23	24	25	26	27
						★Lingual Koshigaya
28	29	30	31	1/1	2/1	3/1
	Lễ tết					

Thông tin chi tiết của các lớp học

Tên lớp học	Thời gian	Địa điểm học • Ga gần nhất	Liên hệ
Nihongo Circle (100 ¥ / lần)	Thứ 4 Buổi sáng 10:00 ~ 12:00	Tầng 4 hoặc tầng 5, Tòa nhà hội trường Thành phố Chuo (Chuo Shimin Kaikan, 4F/5F) 🏠 4-1-1 – Koshigaya – Thành phố Koshigaya. 🚶 Đi bộ 7 phút, từ cửa Đông - ga Koshigaya.	☎048-974-5642 (Shirata-san) Có dịch vụ giữ trẻ Cần phải hẹn trước (100 ¥ / lần)
Kosumo Nihongo Salon (100 ¥ / lần)	Thứ 4 Buổi tối 7:00 ~ 8:30	Trung tâm hỗ trợ hoạt động người dân (Tầng 5 – Tòa nhà Koshigaya Twincity-B city) 🏠 Koshigaya Twin City B City, 16-1 Yayoicho – Thành phố Koshigaya. 🚶 Đi bộ 1 phút, từ cửa Đông - ga Koshigaya.	☎090-5347-2041 (Kojima-san)
Nihongo de GO ! (100 ¥ / lần)	Thứ 6 Buổi chiều 1:30 ~ 3:30	① Co-op Plaza Koshigaya 🏠 5-4-37 - Minami-Koshigaya – Thành phố Koshigaya. 🚶 Đi bộ 6 phút, từ cửa Tây – ga Shin-Koshigaya. ② Trung tâm khu vực Minami Koshigaya (Palette) 🏠 4-21-1 Minami-Koshigaya – Thành phố Koshigaya. 🚶 Đi bộ 5 phút, từ cửa Tây - ga Shin-Koshigaya.	☎090-5574-7070 (Takayama-san)
Lingual Koshigaya (Miễn phí)	Thứ 7 Buổi sáng 10:00 ~ 12:00	Tầng 5, Tòa nhà hội trường Thành phố Chuo (Chuo Shimin Kaikan, 5F) 🏠 4-1-1 – Koshigaya – Thành phố Koshigaya. 🚶 Đi bộ 7 phút, từ cửa Đông - ga Koshigaya.	☎080-3478-3314 (Suzuki-san)
Tabunka Kodomo Gakushu Juku (Miễn phí)	Thứ 7 (Tuần thứ 1 • 3) Buổi chiều 1:30 ~ 3:30	Trung tâm hỗ trợ hoạt động người dân (Tầng 5 – Tòa nhà Koshigaya Twincity-B city) 🏠 Koshigaya Twin City B City, 16-1 Yayoicho – Thành phố Koshigaya. 🚶 Đi bộ 1 phút, từ cửa Đông - ga Koshigaya.	☎090-7422-2002 (Ogawa-san)
Kosumo Kodomo Kyoshitsu (Miễn phí)	Thứ 7 Buổi chiều 1:30 ~ 3:30	RESONA YOUTH BASE (Tầng 3, ngân hàng Saitama Resona chi nhánh Sengendai) 🏠 1-5-17 – Sengendai-Nishi – Thành phố Koshigaya. 🚶 Đi bộ 3 phút, từ cửa Tây - ga Sengendai.	☎090-8310-9522 (Phụ trách hỗ trợ học tập)
Kosumo Nihongo Salon Sengendai	*Lớp nghỉ Thứ 7 - tuần thứ 5 mỗi tháng		Liên hệ qua LINE 